

Nombre vulgar Nombre científico Otros nombres Familia MAIZ Zea mays Grano turco, Trigo indio GRAMINACEAS de: la Recordación Florida de Francisco A. de Fuentes y Guz mán, en: Horacio Figueroa Marroquín, las enfermedades de los conquistadores, Departa - mento editorial del Ministe - rio de Cultura, S.S., 1957.

USOS: "No hay en toda la composición natural de esta excelente, utilísima planta, parte ni cosa que no sea provecho-samente acomodada y socorridamente útil", "desgranando el maíz de la mazorea o espiga, sirve aquel corazón que llaman elot, después de quemada y reducida a carbón, es medicina y cáustico eficacísimo para remediar los empeines". "El Pelo o barbilla, tomada en humo, a la mancra que el tabaco, remedia y socorre próvidamente contra las ventosidades". "Su cualidad del maíz es de temperamento medio, porque ni es frío ni caliente, no siendo húmedo ni seco, sino muy atemperado; y en sus virtudes es lenitivo a el pecho, mitiga el ardor de la fiebre, mundifica el cuerpo humano y purga el vientre; esparciéndose y dilatándose con mucha facilidad por las venas y demás partes y ventrículos del cuerpo, es adecanado a todas las enfermedades y en ellas a todos sexos y edades".

"Y de todos cuantos varios modos se hace en tiempo y ocaciones con admirable y experimentado beneficio de la salud de los hombres; porque: el Istatatole o "atole blanco" limpia el pecho; el Jacatole o "atole agrio" promueve la orina. El Neotinatole o atole de miel, porque se compone de maíz y miel blanca, excita a la venus; el Chilatole, de chile y maíz, corrobora los veutrículos, expele y destruye el humor pituitoso y purga maravillosamente y con suave efecto las renes; el Epasoatole corrobora el pecho a los asmáticos; el Chiamalatole sirve de refrigerar; el Tlamiztatole excita la venus, mueve y provoca a la orina y facilita y hace bajar el menstruo a las mujeres que padecen de retención de esta ordinaria evacuación; el Elotatole atole de maíz tierno tiene la virtud de purgar el vientre". "Y los nuchos y excelentes médicos que hay y ha habido en esta ciudad y la de México, pueden referir cuantos milagrosos efectos han experimentado en sus enfermos de DISENTERIA, con la aplicación que les han hecho en semejante accidente de el Comala-

addecen de atole de so nuchos indad y la so han ex-la aplica-la Comala-

Yum Kaax, dios del maíz entre los mayas.

